

<b>توقيع خطاب به "اسم ازل"</b>	<b>عنوان</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>❖ وصیت نامه حضرت نقطه اولی ، حسب عنوان مجموعه صد جلدی ، 64</li> <li>❖ هنالک عدد من الألواح عرفت أو صنفت بأنها "وصية حضرة الباب" ولكن ليس هنالک نسخة أصلية بخط أو مهر حضرة الباب.</li> </ul>	
<b>حضرت نقطه اولی</b>	<b>صاحب اثر</b>
مجموعه صد جلدی، شماره 64، صفحه 95-102	<b>مأخذ این نسخه</b>
مجموعه خصوصی 469 مجموعه خصوصی 3021، صفحه 95 مجموعه خصوصی 3064، صفحه 1 باییه مجموعه برنستون، جلد 3 <b>چاپ ازلی – متمم البيان (المقدمة)</b> <b>چاپ ازلی – تذكرة الغائبين</b>	مأخذ سایر شخ 30 322 <b>چاپ ازلی – المستيقظ</b> <b>چاپ ازلی – تنبیه التائبين</b> <b>نقطة الكاف</b>
<b>قلعة چهريق</b>	<b>مكان نزول</b>
~ تابستان 1263 هـ - 28 شعبان 1266 هـ	<b>سال نزول</b>
<b>میرزا یحیی نوری (اسم ازل، الشمرة الأزلية، ... )</b> ولد عام 1831 م في طهران وتوفي 19 ابريل في فاماگوستا - قبرص (جزيرة الشيطان). عرف بعدة ألقاب منها إسم الأزل، صبح ازل، الشمرة الأزلية، طلعت النور، الواحيد ... أيضاً الصنم الأكبر والناقض الأكبر لميثاق حضرة بهاء الله، وهو أخ أصغر (13 سنة) غير شقيق لحضرة بهاء الله (يشتركان معاً في الأب). آمن بدعوة حضرة الباب في صغره (14 سنة) بعد مقابلته لجناح الطاهرة. تلقى عدد من الألواح من قلم حضرة الباب. نقض العهد والميثاق عندما اعرض واعتراض بعنف على دعوة من يظهره الله، موعد دوره البيان، حضرة بهاء الله.	<b>مخاطب</b>

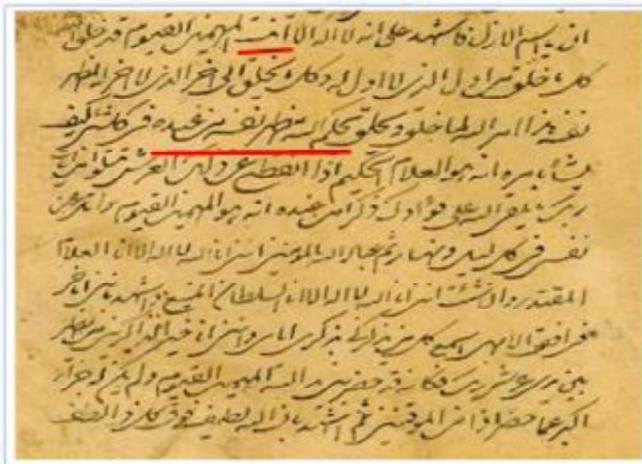
### [خطبة]

أن يا إسم الأزل،<sup>1</sup> فاشهد على أنه لا إله إلا أنا العزيز المحبوب، ثم اشهد على أنه لا إله إلا أنا الله المهيمن القيّوم،<sup>2</sup> قد خلق الله كلّ ما خلق من أول الذي لا وكلّ ما يخلق إلى آخر الذي لا آخر له لمظهر نفسه،<sup>3</sup> هذا أمر الله لمن خلق ويخلق [يحكم الله مظهر نفسه من عنده]<sup>4</sup> في كلّ شيء كيف يشاء بأمره إنه هو العلام الحكيم

<sup>1</sup> المخاطب: ميرزا يحيى نوري، الملقب بـ"صبيح ازل"

<sup>2</sup> في بعض النسخ المنسوبة إلى أزل، الآية: "فاشهد على أنه لا إله إلا أنا العزيز المحبوب، ثم اشهد على أنه لا إله إلا أنا الله المهيمن القيّوم" منسخة كالتالي: "فاشهد على أنه لا إله إلا أنا العزيز المحبوب، ثم اشهد على أنه لا إله إلا **أنت** المهيمن القيّوم" ، "أنت" هنا ينسونها إلى "إسم الأزل".

ان يا ام الازل فأشهد على انه لا إله إلا **العزيز المحبوب** ثم اشهد على انه لا إله إلا **أنت**  
ليس اليوم قل خلق الله كلّ ما خلق من أول الذي لا أول له وكلّ ما يخلق إلى آخر  
الذي لا آخر له لمظهر نفسه بما امر الله لما خلق ويخلق يحكم الله مظهر نفسه من عنده في كلّ  
شيء كيف يشا، بهدوه انه هو العلام الحكيم اذا اطلع عن ذلك العرش سلو من آيات



<sup>3</sup> مظهر الله: مظهر نفس الله، مظهر نفسه، مظهر نفس (هـ)، مظهر نفس هاء الهوية الالهية، مظهر الصفات والاسماء الالهية لا الذات.  
لمظهر نفسه (الحديث القدسي): لولاك ما خلقت الافالك.

<sup>4</sup> "من عنده مظهر نفسه"، في النسخة المعتمدة.

## وصايا وتعليمات حضرة الباب الى يحيى ازل

### [تلاوة الآيات بعد شهادة حضرة الباب]

[إذا] انقطع عن ذلك "العرش"، يتلو من آيات الله ما يلقي الله على فواده<sup>٥</sup> ذكرًا من عنده إنه هو المهيمن القيوم، وأتل عن نفسي في كل ليل ونهار، ثم عباد الله المؤمنين:

❖ إِنَّنِي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا الْعَلَامُ الْمُقْتَدِرُ  
❖ وَإِنْ شِئْتَ: إِنَّنِي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا السُّلْطَانُ الْمَنِيعُ

وأشهد بإنني أنا حي في [الأفق] الأبهى،<sup>٦</sup> أسمع كُلَّ مَنْ يذكُرِيَّاي وَإِنِّي أَنَا خَيْرُ الدَّاكِرِينَ

### [جزء زيارة مرقد حضرة الباب]

من يحضر بين يدي "عرش ربك" فكانه حضر بين يدي "الله المهيمن القيوم"<sup>٧</sup> ولم يكن جزاء أكبر عمما حضر إذا كان من الموقنين، ثم أشهد بأن الله لطيف فوق كل ذي لطف لطيف، يحب أن يشهد على عرش قد نطق عن ربه الأبهى ما خلق في الملوك بإذنه، إنه هو أجوه الأجوهين<sup>٨</sup>

<sup>٥</sup> "إذا" حسب النسخة المعتمدة.

"إذا انقطع عن ذالك العرش تتلو من آيات ربك ما يلقي الله على فوادك" ، في النسخة الازلية.

شِيكِيفْ يَلِدْ بَارِدَهْ إِنْ هُوَ الْعَالَمُ الْجَمِيمُ      إِذَا انْطَلَقَ عَنْ ذَالِكَ الْعَرْشِ تَلَوْ مِنْ آيَاتِ  
رَبِّكَ مَا يَلِقُ إِلَهٌ عَلَى فَوَادِكَ ذَكْرًا مِنْ عَنْدِهِ إِنْ هُوَ الْمَيْمُونُ الْقَيُومُ وَأَتَلَ عَنْ نَفْسِي فِي كُلِّ

أعلى مقامات عرش الله: المظهر الالهي (القلب)، صاحب الرسالة، إشارة الى حضرة الباب. أيضا إشارة الى قرب شهادة حضرة الباب."والرسل هم أعراس ظهوره يتجلّى لهم بأنفسهم كيف يشاء" ، **الشرون الخمسة**، بسم الله الإله الإله، شأن التفسير<sup>٩</sup> "أفق الأبهى" ، في النسخة المعتمدة. "أما حضرة الباب فقد مجده [حضرته ببهاء الله] تمجيدا لا يقل دلالة فوصفه (بساذج الوجود) ... و (السيد الأكبر) ... و (الأفق الأبهى) حيث عاش هو [حضرته ببهاء الله] نفسه" ، كتاب القرن البديع ، شوقي أفندي ، الفصل السادس ، ص 124

## [أحكام الدفن]

❖ يُحِبُّ اللَّهُ أَنْ [يَسْتَرُونَ أَعْرَاشَ الْحَقِيقَةِ فِي حَرِيرٍ بِيَضِّ ثَمَّ] يَسْتَرُونَ فِي أَوَاعِي [مَرَأَةً] بِلَوْرٍ ثَمَّ يَسْتَرُونَ تَلَكَ الْأَوَاعِي فِي الْأَحْجَارِ الَّتِي مَا خَلَقَتِ الْطَّفَ [مِنْهَا] عَلَى شَأْنٍ كُلَّ يَسْتَطِيعُونَ أَنْ يَظْهِرُونَ، هَذَا مَا قَدْ أَحَبَّ اللَّهُ لِلَّذِينَهُمْ آمَنُوا بِاللَّهِ وَآيَاتِهِ إِنْ أَنْتُمْ تَسْتَطِيعُونَ<sup>9</sup>

❖ [وَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعُوا]، قَلَ الْقَطْنُ ثَمَّ أُوعِيَةً [الشَّجَرَ] ثَمَّ مَا تَسْتَطِيعُونَ مِنَ الْحَجَرِ الْأَعْلَى وَلَوْ أَنْتُمْ بَعْدَ أَيَّامٍ تَسْتَطِيعُونَ أَنْ تَظْهِرُونَ، ذَلِكَ لِلَّذِينَهُمْ أَحْيَاءٌ لَئَلَّا يَكُرْهُ قُلُوبُهُمْ وَهُمْ بِذَلِكَ يَفْرُحُونَ<sup>10</sup>

## [المُسْؤُلية الرئيسيّة الموكّلة: تبليغ الامر الالهي وحفظ وحدة المؤمنين]

❖ وَاحْضُرْ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ<sup>12</sup> بِمَا كُنْتَ عَلَيْهِ مِنَ الْمُقْتَدِرِينَ

❖ وَبَلَغْ أَمْرَ رَبِّكَ إِلَى الْعَالَمِينَ وَادْعُ إِلَى مَا نَزَلَ فِي الْبَيَانِ بِمِنْهَا جَعْزَ رَفِيعَ<sup>13</sup>

❖ وَادْكُرْ بِالْحُسْنَى كُلَّ الَّذِينَهُمْ آمَنُوا بِي ثَمَّ بِكَلْمَاتِي لَئَلَّا يَخْتَلِفُوا فِي أَمْرِ اللَّهِ وَهُمْ عَنِ الصَّرَاطِ لَيَبْعَدُونَ<sup>14</sup>

<sup>7</sup> عرش ربک: إشارة الى حضرة الباب. "وأشهد بأن من عرفك فقد عرف الله ومن فاز بلقائك فقد فاز بلقاء الله" ، لوح الزيارة، حضرة بهاء الله

<sup>8</sup> لا يحب أن يشهد على عرش قد نطق عن رب الأبهى ما خلق في الملك بإذنه إنّه هو أوجود الأوجودين" ، في النسخة الازلية

<sup>9</sup> أعراش: أجسام الموات. الكفن: حرير أبيض. التابوت: من الببور الالامع. يسترون تلك الأوعي: وضع الاحجار اللطيفة فوق القبر. "مرات" ... "اللطف على شأن" ، في النسخة المعتمدة.

<sup>10</sup> [يَسْتَرُونَ أَعْرَاشَ الْحَقِيقَةِ فِي حَرِيرٍ بِيَضِّ ثَمَّ] ... [الشَّجَرَ] حَسْبَ نَسْخَةِ مَجْمُوعَةِ بِرَاؤُونَ، الْمَجْلِدُ 3

<sup>11</sup> "ولتدفن في الببور أو الحجر المصيق لعلكم تسكونون" ، **البيان العربي** ، الباب الحادي عشر من الواحد الخامس. " وأنتم تغسلنَّ أمواتكم إذا استطعتم خمس مرات بماء طهر ثم في خمس حرير أو قطن تكفنون" ، **البيان العربي** ، الباب الحادي عشر من الواحد الثامن.

<sup>12</sup> يدي الله: حضرة الباب

<sup>13</sup> **البيان**: دين البيان وتعاليمه. **"كُلَّ آثَارَ نَقْطَةٍ مَسْتَبَّى بِبَيَانٍ"** ولی این اسم بحقیقت اویه مختص بآیات است، وبعد در مقام مناجات بحقیقت ثانویه ذکر میشود، وبعد در مقام تفاسیر بحقیقه ثالثیه، وبعد در مقام صور علمیه بحقیقه رابعیه، وبعد در مقام کلمات فارسیه بحقیقت خامسیه اطلاق میشود ، **البيان الفارسي**

<sup>14</sup> لم یعنی حضرة الباب خلیفة ولا نائبا ولا مفسرا ولا مینا لتعالیمه. "واذن نیست از برای احادی که تفسیر کند بازچه خداوند در بیان نازل فرموده الا کل حروف علیین را "بمن يظهره الله" و حروف حی" ، **البيان الفارسي** ، 2 : 2 ، "وما من نفس قد بدأ حرف من هذا الكتاب أو يفسر برأيه إلا وقد حكمنا له في أم الكتاب بالنار التابوت في قعر الجحيم دائمًا على الحق بالحق خالداً أبداً" ، **قیوم الاسماء** ، سورة المؤمنین (١١١) ، "وإن تنازعتم في شيء فرددوه إلى الذكر الأكبر فإنه قد كان أعلم بكم من أنفسكم بتأویل الكتاب" ، **قیوم الاسماء** ، سورة المجد (٥١) ، "لا یعلم

### [تحديد وشروط المسؤولية الموكلة]

فإن يظهر الله في أيامك مثلك هذا ما يورثن الأمر من عند الله الواحد الوحدة فإن لم يظهر، فأيقن إن الله ما أراد أن يعرف نفسه، فلتغوصن الأمرا إلى الله ربكم ورب العالمين جميعا، وأمر بالشهداء الذينهم يتقوون في دينهم وهم عن حدود الله لا يتتجاوزون<sup>15</sup>

### [استشارة السيد حسين اليزيدي (أحد حروف الحي)]

وإن من كان عند ربك قد [علمناه] جواهر العلم والحكمة، فاستنبئ عنه فإننا كنا لمنبيين، ولتكرمك من عند ربك بما كنت عليه من المقتدرین<sup>16</sup>

تأويل الكتاب إلا الله والراسخون في العلم ومن فسر الكتاب برأيه فقد أكل النار بكله"، قيوم الأسماء، سورة المعين (61)، "ما أذنت أن يفسر أحد إلا بما فسرت" ، البيان العربي ، 3 : 2 ، "لم يعيّن حضرة الباب خليفة ولا نائباً وامتنع عن أن يختار مفسراً أو مبيناً لتعاليمه . ذلك لأنّ إشاراته للموعود بلغت من الوضوح والشفافية ، ودورته كان مقدوراً لها أن تبلغ من قصر المدة بحيث لم تكن هناك ضرورة لهذا ولا لذاك . وكلّ ما فعله - طبقاً لشهاده حضرة عبدالبهاء في "مقالة سائح" - هو أنه أخذ بنصيحة حضرة بهاء الله مؤمن آخر من اتباعه ، وعین ميرزا يحيى رأساً سورياً انتظاراً لظهور الموعود . وذلك حتى يتمكّن حضرة بهاء الله من أن يرتقي بالأمر العزيز على قلبه في جوّ من الأمان النسبي" ، كتاب القرن البديع ، الفصل الثاني ، اعتقال حضرة الباب في آذربيجان ، ولـ أمر الله شوقي أفندي .

<sup>15</sup> فإن يظهر الله في أيامك مثلك ... فإن لم يظهر إن الله ما أرد أن يعرف نفسه: "مثلك" هي نفس "يعرف نفسه" ، والله يعرف نفسه بظهور مظاهر نفسه ، صاحب رسالة ، وهنا المقصود ظهور موعود البيان ، من يظهره الله ، حضرة بهاء الله .

الشهداء ، شهداء دورة البيان: المؤمنين بحضور الباب (حروف الحي والمؤمنين) . "يا أيها الشهداء أن لا تحكمن على الله ربكم بمثل ما قد حكموا الذين هم شهداء من عند القرآن عليٍ فإن من يحكم عليٍ فإنما يحكم على الله ربِّه وما لهؤلاء من تسع تسع عشر خردل من ذكر خير عند الله وأولئك هم المعتقدون" ، البيان الفارسي ، الباب الثالث عشر من الواحد الثاني . "ولا تتبع أحداً، فإن من يتبع أحداً فكانما قد عبده ولا تعبد إلا الله وحده وحده، وإن شهداء البيان لما يدعون إلى الله، فإذا تتبعتهم إلى أنفسهم فإنهم من حيث إنهم هم ما أمرك الله باتباعهم" ، كتاب الأسماء ، بسم الله الارشد الارشد .

<sup>16</sup> "ومن الشخصيات البارزة من بين تلاميذ حضرة الباب الذي لقي منيّته في أيام الاضطراب الذي حصل حين ذاك في طهران ، السيد حسين اليزيدي ، الذي كان كاتباً لوحجي حضرة الباب في قلعتي ماه كوجهريق . وكانت اطلاعاته في تعاليم الأمر واسعة لدرجة أن حضرة الباب وأشار في لوح إلى ميرزا يحيى بأن يرجع إلى السيد حسين للاسترشاد في كل ما يتعلق بالكتابات المقدسة . كان رجلاً صاحب مكانة وخبرة كسب ثقة حضرة الباب الكاملة في كل أعماله وكانت له علاقة وثيقة بحضرته" ، مطالع الانوار ، نبيل الزندى ، الفصل 6 ، ص 585 . كان هناك ثلاثة كتاب وحي لحضرة الباب هم: الآقا السيد حسين اليزيدي (أحد حروف الحي) ، الملا كريم عبدالخالق القزويني ، الشيخ حسن الزنوzi .

### [عدد أبواب كتاب البيان العربي المنزلة]

- ❖ وإنّ أبواب البيان قد قدر على عدد "كلّ شيء"
- ❖ ولكنّا ما أظهرنا إلّا أحد عشر "واحد"
- ❖ لـكـلّ هيـكل "واحد" من هـيـاـكـل التـسـعـة من قـبـلـ العـشـرـ، إـحـدىـ عـشـرـ "واحدـاـ"ـ، ذـكـرـ منـ عـنـ اللـهـ الـعـلـيـ
- ❖ العـظـيمـ، ذـكـرـ جـودـ، وـإـلـاـ كـلـ اللـهـ وـكـلـ إـلـيـهـ ليـرـجـعـونـ<sup>17</sup>

### [الاعتراف والايمان بـ "من يظهره الله" عند ظهوره]

ولـتـأـمـنـ "بـمـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ"ـ،<sup>18</sup> فـإـنـهـ لـيـأـتـيـنـ ذـلـكـ الـخـلـقـ فـيـ الـقـيـمـةـ الـأـخـرـىـ بـسـلـطـانـ عـزـرـفـيـعـ ، إـنـاـ كـلـ عـبـادـ اللـهـ وـإـنـاـ كـلـ لـهـ سـاجـدـونـ، يـفـعـلـ ماـيـشـاءـ بـإـذـنـ رـبـهـ، لـاـ يـسـئـلـ عـمـّـاـ يـفـعـلـ ، وـكـلـ عـنـ كـلـ شـيـءـ يـسـئـلـونـ<sup>19</sup>

<sup>17</sup> عـدـةـ "كـلـ شـيـءـ"ـ حـسـبـ حـسـابـ الجـمـلـ = كـ + لـ + شـ + يـ + ءـ = 361 = 1 + 10 + 300 + 30 + 20 = 361 بـابـاـ. يـتـضـمـنـ تـسـعـةـ عـشـرـ بـابـ، فـالـمـجـمـوعـ (19 x 19) = 361 بـابـاـ. يـتـضـمـنـ كـتـابـ الـبـيـانـ الـعـرـبـيـ إـحـدىـ عـشـرـ وـاحـداـ وـلـكـلـ وـاحـدـ تـسـعـةـ عـشـرـ بـابـاـ.

بـيـنـماـ يـتـضـمـنـ كـتـابـ الـبـيـانـ الـفـارـسـيـ تـسـعـةـ وـاحـداـ وـلـكـلـ وـاحـدـ تـسـعـةـ عـشـرـ بـابـاـ إـلـاـ أـنـ الـوـاحـدـ التـاسـعـ (الـاـخـيـنـ)ـ يـتـضـمـنـ فـقـطـ عـشـرـ أـبـوبـ.

<sup>18</sup> بـمـعـنىـ، نـأـمـرـكـ بـاتـبـاعـ "ـمـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ"ـ حـينـ ظـهـورـهـ.

<sup>19</sup> ولـتـأـمـنـ: الـإـيمـانـ وـالـاعـتـرـافـ بـمـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ وـهـذاـ يـعـنيـ نـهـاـيـةـ صـلـاحـيـاتـ يـحـيـيـ أـزـلـ عـنـدـ ظـهـورـ "ـمـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ"ـ. مـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ: موـعـودـ دـوـرـةـ الـبـيـانـ، إـشـارـةـ إـلـىـ حـضـرـةـ بـهـاءـ اللـهــ. "ـمـاـ فـرـطـاـ فـيـ الـكـتـابـ مـنـ شـيـءـ إـنـ أـنـتـ بـمـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ تـؤـمـنـونـ...ـ مـاـ نـزـلـنـاـ ذـكـرـ خـيـرـ فـيـ الـبـيـانـ إـلـاـ لـمـنـ نـظـهـرـهـ يـوـمـ الـقـيـمـةـ بـآـيـاتـيـ لـعـلـكـمـ إـيـاهـ. تـنـصـرـوـنـ...ـ ذـكـرـ الصـرـاطـ لـحـقـ وـأـنـتـ بـهـ تـنـمـوـنـ ذـلـكـ أـمـرـ مـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ إـنـ أـنـتـ يـوـمـ الـظـهـورـ بـهـ تـعـمـلـوـنـ...ـ، الـبـيـانـ الـعـرـبـيـ، الـوـاحـدـ الثـانـيــ.

ولـقـدـ تـفـضـلـ حـضـرـةـ وـليـ أـمـرـ اللـهـ فـيـ التـوقـيعـاتـ الـمـبـارـكـةـ، نـورـوزـ 101 بـدـيـعــ، "ـوـالـصـلـوةـ وـالـثـنـاءـ عـلـىـ أـعـظـمـ نـورـسـطـعـ وـلـاحـ مـنـ مـطـلـعـ إـلـشـرـاقـ عـلـىـ الـآـفـاقـ...ـ بـهـاءـ اللـهـ الـأـفـخمـ الـأـكـرمـ...ـ الـمـلـقـبـ فـيـ الـكـتـابـ الـمـجـيدـ بـمـنـ يـظـهـرـهـ اللـهـ، بـقـيـةـ اللـهـ الـمـتـنـظـرـ...ـ وـالـتـحـيـةـ وـالـبـهـاءـ عـلـىـ مـبـشـرـهـ الـفـرـيدـ، قـرـةـ عـيـنـ الـنـبـيـنـ، بـابـ اللـهـ الـأـعـظـمـ، وـذـكـرـ اللـهـ الـأـكـبرـ الـأـفـخمـ...ـ الـقـائـمـ الـمـوـعـودـ، الـمـهـدـيـ الـمـنـتـظـرـ،...ـ صـاحـبـ الزـمـانــ". الـقـيـامـةـ الـأـخـرـىـ: إـشـارـةـ إـلـىـ بـعـثـةـ حـضـرـةـ بـهـاءـ اللـهـ الـمـبـارـكـةـ وـقـرـبـهـاـ.

### [إذا ظهر "من يظهره الله" في أيامك، أكمل البيان العربي بعد إذنه]

وَإِنْ أَظْهَرَ اللَّهُ عِزًّا فِي أَيَامِكَ،<sup>20</sup> فَأَظْهَرَ مَنَاهِجَ الثَّمَانِيَّةِ - بِإِذْنِ اللَّهِ -<sup>21</sup> بِمَا كُنْتَ مُقْتَدِرًا عَلَيْهِ إِنَّهُ أَكْرَمُ الْأَكْرَمِينَ،<sup>22</sup> وَإِنَّا وَعْدَنَا مِنْ حَمْلَتْ عَرْشَ رَبِّكَ بِمَنَاهِجَ وَاحِدٍ إِذَا نَزَّلَ الْأَمْرُ مِنْ عَنْدِهَا فَإِنَّا كَنَّا لِمَوْفِينَ مَا وَعَدَ اللَّهُ لَا يَخْلُفُ وَإِنَّهُ هُوَ أَصْدِقُ الْأَصْدِقِينَ<sup>23</sup>

### [إذا لم يظهر "من يظهره الله" في أيامك، فاحفظ ما نزل ولا تبدل حرفا منها]

وَإِنْ لَمْ يُظْهِرْ اللَّهُ عِزًّا فِي أَيَامِكَ، فَاصْبِرْ عَلَى مَا نُزِّلَ وَلَا تُبَدِّلْ حِرْفًا، فَإِنَّ ذَلِكَ أَمْرُ اللَّهِ فِي كِتَابٍ عَظِيمٍ،  
وَأَمْرٌ بِمَا نُزِّلَ وَلَا تُبَدِّلْ قَدْرَ شَيْءٍ لَعَلَّا يَخْتَلِفُونَ النَّاسُ فِي دِينِ اللَّهِ وَهُمْ كَانُوا إِلَى [القيمة الأخرى]<sup>24</sup>  
بِمَنَاهِجَ وَاحِدٍ مُتَرَبِّيُّونَ، وَادْكُرْ كُلَّ مَا ذَكَرْنَا هَبْكَتَابَكَ فَإِنَّا كَنَّا ذَاكِرِينَ

<sup>20</sup> أَظْهَرَ اللَّهُ عِزًّا: المعنى العام هو النصر، أما المعنى الخاص فهو غير واضح

<sup>21</sup> منهاج: واحد (يتضمن كل "واحد" 19 بابا). بِإِذْنِ اللَّهِ: إِشَارَةٌ إِلَى "من يظهره الله"

<sup>22</sup> تكملة البيان العربي الذي ينقض ثمانية أحاديث حيث يتضمن كتاب البيان العربي إحدى عشرة وأحدادا ولكل واحد تسعه عشر بابا.  
تمتم البيان (حضره بهاء الله) : "ومن أبرز الكنوز النفيسة التي ألقى بها خصم إلهام حضرة بهاء الله الموج كتاب "الإيقان" الذي نزل في السنوات الأخيرة من هذه الفترة (١٢٧٨ هـ ١٨٦٢ م) في بحريومين وليلتين لا أكثر! تحقيقا لنبوءة حضرة الباب الذي نص على أن الموعود سوف يتم نص البيان الفارسي الذي لم يكمل"، كتاب القرن البديع ، حضرة ولی امر اللہ، شوقي افندي . ويتضمن كتاب الايقان من فصلين  
تمتم البيان (يعيي ازل): يضم من 47 بابا (الباب الحادي والعشر من الواحد التاسع الى الباب التاسع والعشر من الواحد الحادي والعشر)  
وبذلك يطابق عدد فصول البيان العربي (إحدى عشرة وأحدادا)

<sup>23</sup> من عندها: إحدى المؤمنات، الاسم غير معروف

<sup>24</sup> القيمة الأخرى: بعثة من يظهره الله، حضره بهاء الله

### [نشر آثار البيان: وظيفة خاصة وعامة]

ويحضر من آثار الله إليك سبعة "واحد"<sup>25</sup> فإنّا كُنَا لِمَقْسَمِين

- (1) خذ ["واحد"] لنفسك
- (2) ثم كلّ "واحد" لمن في أرض فاء
- (3) وعين
- (4) وشاء
- (5) وألف
- (6) وميم
- (7) وكاف عباد الله المؤمنين<sup>26</sup>

وسيوصل إليك من كان واحد الأول في كتاب عظيم ما ينبغي أن يمهرن الله ربّك، فأمهر به وكثّر أمثالها في العالمين، وكلّ ما يبلغن ذلك الإسم من لدننا ذلك من عندنا فكن به من الآمرین<sup>27</sup>

### [التقية وحفظ آثار حضرة الباب وكتابات أزل]

فاحفظ نفسك، ثم احفظ نفسك، ثم ما نزل في البيان، ثم ما ينزل من عننك، فإنّ هذا يبقى إلى يوم القيمة وينتفع به كلّ المؤمنين

<sup>25</sup> بمعنى، سوف يحضر إليك سبعة "واحد" من آثار حضرة الباب، "واحد" بمعنى فصل من فصول كتاب البيان الفارسي أو العربي

<sup>26</sup> أرض الفاء: فارس، العين: عراق، الخاء: خراسان، الألف: آذربجان، الكاف: كرمان أو كاشان (راجع كتاب ظهر الحق)

<sup>27</sup> واحد الأول: تحتوي هذا النسخة المعتمدة على هامش يقول: المقصود باقر (الملا محمد باقر البشيري، أحد حرف الحبي)

وسيوصل إليك ... ما ينبغي أن يمهرن به، فأمهر به: سيوصل إليك الملا محمد باقر خاتم فاختم به الآثار قبل إرسالها.

مهر: الخاتم الذي يختتم به الرسائل (معجم المعاني الجامع).

<sup>28</sup> التقية. "وتكتمن إيمانكم إن تشهد من حزن لعلكم في سركم بما أنتم عليه مقتدون نقطة الأولى ثم أدلة أنها تتصرون ذلك إن يكن لكم من خوف وإلا إن أنتم على أمركم مقتدون لا تخافن من أحد فمن يمنعكم عن إيمانكم بالله ربكم جهراً أنتم بما عليه مقتدون لظهورون"، كتاب الأسماء بـالله الائذن الائذن. "ولما شرع حضرة الباب في مغادرة الثكنات سأله السيد حسين (اليزدي) ماذا يعمل فنصحه قائلاً: لا تظهر إيمانك حتى يمكنك في الوقت المعلوم أن تخبر الذين قدر لهم سماع الأمور التي لا يعرفها أحد"، مطالع الانوار، الفصل 23، الصفحة 371

## [أسماء وأماكن وجود الأفراد الستة]

- (1) وإنّ "واحد" أرض الفاء يوصل إلى اسم الله العليّ ليؤتین کلّ "واحد" أولي محبّتي واحداً ذكراً من عند الله العليّ العظيم
- (2) في أرض العين إلى اسم النّبيل الذي قد نصر الله بما ملّكه يوم القيمة وكان له عند الله شأنًا عظيماً، وإنّا قد أرفعنا عن الّذينهم قد بلغوا حدود خمسهم وعن ذرّياتهم فضلاً من لدّنا إنّا كنّا فاضلين<sup>29</sup>
- (3) وإنّ في أرض الخاء يوصل إلى اسم صدّاق صديق
- (4) وإنّ في أرض الألف يوصل إلى اسم عزّ رحيم
- (5) وإنّ في أرض الميم من كان هنالك من المؤمنين
- (6) وإنّ في أرض الكاف يوصل إلى اسم ربّك الجواد الجاود الجويد<sup>30</sup>

لا يحلّ لأحد أن يملك إلّا "واحد" وكلّ به يفرحون، وما كان من أشعار الله<sup>31</sup> المهيمن القيّوم مع الألواح فاحفظها ولا تهرب إلّا عباد الله المخلصين، فإنّ واحداً منها لم يعدلها خلق السّموات والأرض وما بينهما إذا كان أحد به من العارفين، [فاستعد] بالله عن كلّ الطالمين حتّى يظهر الله من عنده ما كان به يفرحون، قل هو القاهر فوق خلقه وهو المهيمن القيّوم

وان كان اسم امان<sup>32</sup> من المؤمنين بلّغ من هيأكل الكبri [واحداً إلّي] لينصرنک في دين الله بما كان عليه من المقتدرین، وإنّا قد جعلنا مقسّم الألواح من يكتب آيات الله<sup>33</sup> ليوصلنّ أبهاهها إلى الوحد الأعلى ثمّ يأخذ لنفسه هيكلًا كبرى ثمّ يأتي كلّ ذي حقّ حقّه من الّذينهم من عند الله متوقّعون

<sup>29</sup> حدود خمسهم: يبدو أن بعض المؤمنين قد أوصلوا حكم الخمس إلى حضرة الباب. وهنا يكرم حضرة الباب ذرّياتهم لامانتهم.

<sup>30</sup> اسم الله العليّ: [؟؟؟؟]، اسم النّبيل: [؟؟؟؟]، اسم صدّاق صديق: [؟؟؟؟]، اسم عزّ رحيم: [؟؟؟؟] ، من كان هنالك من المؤمنين: [؟؟؟؟]

اسم ربّك الجواد الجاود الجويد: [؟؟؟؟]

<sup>31</sup> آيات الله

<sup>32</sup> اسم امان: [؟؟؟؟]

[ابجد هوز]

أضيفت الى النص للتوضيح

[ابجد هوز]

إضافة أو تعديل مقترن للنص

"ابجد هوز"

لا تغير في النص، انما أضيفت الأقواس للتوضيح

"ابجد هوز"

لا تغير في النص، انما أضيفت الأقواس كعلامة لتحديد الأحاديث الشريفة

﴿والعَصْر﴾

لا تغير في النص، انما أضيفت الأقواس كعلامة لتحديد الآيات القرآنية

•

أضيفت الى النص للتوضيح

❖

أضيفت الى النص للتوضيح

➤

أضيفت الى النص للتوضيح

■

لا وجود للفقرات في النسخة المعتمدة

<sup>33</sup> كاتب الوحي، السيد حسين البزدي، الملقب بـ "كاتب عزيز".

<sup>34</sup> الوحيد الاول (حسب حساب الجمل): (وحيد=28)، (يحيى=28) إشارة الى اسم ازل.